BIVB25, Biblical Studies: The Old Testament in Hebrew -
Level 2 B, 15 credits
Bibelvetenskap: Gamla testamentet på grundspråk -
fortsättningskurs II, 15 högskolepoäng
First Cycle / Grundnivå

Details of approval

The syllabus was approved by The pro-dean for First-Cycle Studies at the Faculties of
Humanities and Theology on 2016-04-21 and was last revised on 2017-04-25. The
revised syllabus applies from 2017-08-28, autumn semester 2017.

General Information

The course is offered as a freestanding course. It can be selected as a specialisation
course in the Bachelor’s programme in Religious Studies and Theology. It can be
included in a first or second cycle degree.

Language of instruction: Swedish

Main field of studies
Religious Studies and Theology with specialization in Biblical Studies

Depth of study relative to the degree requirements
G1F, First cycle, has less than 60 credits in first-cycle course/s as entry requirements

Learning outcomes

On completion of the course, students shall be able to

Knowledge and understanding
• account for and explain elementary features of the morphology and syntax of Old
  Testament Hebrew
• identify forms of words and syntactic constructions of biblical Hebrew in
  accordance with grammatical terminology
• account for key theological terms in the language and something about their
  background and use
• provide a general account of the problems associated with interpreting texts
  formulated in another language and in other conceptual contexts
• describe the status of biblical Hebrew in language history and its place in the context of the Near East
• account for relevant issues of language and text that influence the study of biblical Hebrew texts within religious studies and theology

Competence and skills
• master a fundamental biblical Hebrew vocabulary
• apply the knowledge acquired within the morphology and syntax of biblical Hebrew by translating simple Old Testament texts
• use dictionaries and encyclopedias in the work on Old Testament texts
• demonstrate the impact of language work on the exegesis of Old Testament text passages

Judgement and approach
• reflect in speech and writing on the consequences of translation for the interpretation of individual words or expressions in the past and present
• assess and query the preconditions for their own and others' interpretations of Old Testament texts

Course content
The course deals with the morphology, syntax and central vocabulary of biblical Hebrew in combination with translation exercises. This takes place in parallel with an ongoing study and discussion of exegetical issues and key Old Testament religious beliefs connected to the language exercises and their content.

Course design
The teaching consists of translation exercises and lectures. Oral presentations (in Swedish) by students may occur. Active participation in the translation exercises is expected.

Participation in at least 80% of the exercises and lectures is compulsory unless there are special grounds. Students who have been unable to participate due to circumstances such as accidents or sudden illness will be offered the opportunity to compensate for or retake compulsory components. This also applies to students who have been absent because of duties as an elected student representative. In other cases, there will be no opportunity to compensate for compulsory components.

Assessment
The assessment is based on two written invigilated exams.

Subcourses that are part of this course can be found in an appendix at the end of this document.

Grades

This is a translation of the course syllabus approved in Swedish
Marking scale: Fail, Pass, Pass with distinction.

Entry requirements

To be admitted to the course, the student must have passed Religious Studies and Theology: Level 1 (CTRA12/CTRD12) and Biblical Studies: Level 2 A (BIVB23/BIVD23) or the equivalent.

Further information

1. The credits allocated for course content that in whole or in part is commensurate with another course can only be credited once for a degree. For further details see the current registration information and other relevant documentation.
2. The course is offered at the Centre for Theology and Religious Studies, Lund University.
Subcourses in BIVB25, Biblical Studies: The Old Testament in Hebrew - Level 2 B

Applies from H16

1601 Biblical Hebrew, 15,0 hp
   Grading scale: Fail, Pass, Pass with distinction